

# RALPH McELROY TRANSLATION COMPANY

EXCELLENCE WITH A SENSE OF URGENCY®

August 22, 2003

Re: 1393-94574

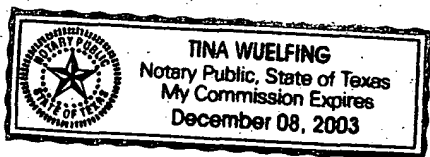
To Whom It May Concern:

This is to certify that a professional translator on our staff who is skilled in the German language translated the enclosed Coating device with a rotary atomizer and method to control its operation from German into English.

We certify that the attached English translation conforms essentially to the original German language.

*Kim Vitray*  
\_\_\_\_\_  
Kim Vitray  
Operations Manager

Subscribed and sworn to before me this 22nd day of August, 2003.



*Tina Wuefing*  
\_\_\_\_\_  
Tina Wuefing  
Notary Public

My commission expires: December 8, 2003

sales@mcelroytranslation.com  
www.mcelroytranslation.com

(512) 472-6753  
1-800-531-9977

910 WEST AVE.  
AUSTIN, TEXAS 78701



FAX (512) 472-4591  
FAX (512) 479-6703

Coating device with a rotary atomizer and method to control its operation

---

Job No.: 1393-94574

Ref.: 60,136-999/228

Translated from German by the Ralph McElroy Translation Company  
910 West Avenue, Austin, Texas 78701 USA

Receipt Confirmation

August 28, 2002

[Handwritten: AN 02 17 60, Ri, Kal 126-228]

**German Patent and Trademark Office**(1)  
In address list  
street, house  
no. and PO  
box if appl.Do not use  
blank for PCT  
proceedings,  
see reverse(4)  
Fill out  
only if  
different from  
field (1)List  
Commercial  
Register No.  
Only for  
corporations(5)  
so far as  
known(6)  
See also  
reverse  
IPC proposal  
to be listed if  
known(7)  
See  
explanations  
and cost  
schedule on  
reverse(9)  
See reverse  
as well  
(10)  
Explanationand cost  
schedule, see  
reverse(11)  
Attachments  
3-7 each in  
triplicate  
  
See reverse

Messages of the German Patent and Trademark Office are to be sent to: v. Bezold & Sozien [Stamp: Received Patent Attorneys September 3, 2002 Akademiestr. 7 v. Bezold & Sozien]  D-80799 Munich		<b>Request for Granting of a Patent</b>	<b>1</b>
		<input type="checkbox"/> FAX in advance, dated	
		File No. (issued by German Patent and Trademark Office) 102 39 517 9 [illegible handwriting]	
(2)	Reference of Applicant/Agent (max. 20 chars.) 15792 -/Vu	Telephone of Applicant/Agent 089/38999 80	Date: August 28, 2002
(3)	The recipient in Field (1) is the <input type="checkbox"/> Applicant <input checked="" type="checkbox"/> Authorized Recipient of Service <input checked="" type="checkbox"/> Agent Provide No. of General Power of Attorney, if appl.		
(4)	<b>Applicant</b> Dürr Systems GmbH Otto-Dürr-Straße 9  70435 Stuttgart  <input type="checkbox"/> The applicant is listed in Commercial Register No. _____ at the Municipal Court of _____		
(5)	Applicant Code No.	Agent Code No. 263 109	Service Address Code No.
(6)	<b>Title of the Invention</b> Coating device with a rotary atomizer and method to control its operation		<b>ABT</b> 1 <b>ERF</b>
(7)	<b>Other requests</b> <input type="checkbox"/> The application is an <b>addition</b> to patent application (patent) → <input type="checkbox"/> <b>Examination request</b> — Examination of application with ascertainment of published prior art (§ 44 Patent Act) <input checked="" type="checkbox"/> <b>Search request</b> — Ascertainment of published prior art without examination (§ 43 Patent Act) <input type="checkbox"/> <b>Supply of copies</b> of ascertained publications in <input type="checkbox"/> examination proceedings <input type="checkbox"/> search proceedings <input type="checkbox"/> <b>Postponement</b> of announcement of the grant for _____ months (§49, Subs. 2 Patent Act) (Max. 15 mo after filing or priority date)		File No. of Main Application (Main Patent)
(8)	<b>Declarations</b> <input type="checkbox"/> <b>Division/Exclusion</b> from patent application → <input type="checkbox"/> Interested in <b>licensing</b> (not binding) <input type="checkbox"/> Consent to <b>early disclosure</b> and thus free access to the files (§ 31, Subs. 2 (1) Patent Act)		File No. of Parent Application
(9)	<input type="checkbox"/> <b>Domestic Priority</b> (Date, File No. of prior application) <input type="checkbox"/> <b>Foreign Priority</b> (Date, Country, File No. of prior application; attach complete copies of foreign prior application)		
(10)	<b>Fee payment in the amount of EUR 410.00</b>  <input checked="" type="checkbox"/> <b>Automatic transfer</b> <input type="checkbox"/> <b>Wire transfer</b> (after receipt of confirmation of service) <input checked="" type="checkbox"/> <b>Debit</b> from my/our debit account at Dresdener Bank AG, Munich Form (A9507) is attached Debit order (V 1244) is attached If the application fee is not paid within 3 months after the filing date, the application is considered rescinded!		
(11)	<b>Attachments</b> 1. _____ Agent power of attorney 2. _____ Identification of inventor 3. <u>1</u> Abstract (opt. with drawing Fig. _____) 4. <u>11</u> Page(s) description (opt. with list of ref. numerals) 5. <u>3</u> Page(s) claims 6. <u>13</u> Number of claims 7. <u>2</u> Sheets of drawings 8. _____ Copies of prior appl. 9. _____ Cited nonpatent lit. [signature] <b>Dr. Oliver Hertz, Patent Attorney</b> (12) Signature(s) [Stamp: German Patent and Trademark Office 24]		
<b>To be filled out only by the accepting office</b> This patent application was received on the date indicated by perforations at the German Patent and Trademark Office. It received the file number/numbers: This file number is to be used in all submissions. For payments, the file number and the purpose in the form of a fee code (see field (10) on reverse) are to be noted.			
<input type="checkbox"/> In case of debit or automatic transfer, duplicate sent to Bursar's Office. <input type="checkbox"/> The aforementioned attachments arrived in full. <input type="checkbox"/> The following attachments are missing			
			Official stamp Please note the instructions on the reverse side of the retained carbon copy of this request

P 2007  
1.02 EB